

**Zeitschrift:** Gesundheitsnachrichten / A. Vogel  
**Herausgeber:** A. Vogel  
**Band:** 32 (1975)  
**Heft:** 8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

«Nachdem ich Ihrer Zeitschrift schon manch guten Tip entnommen habe, erlaube ich mir, Sie auch einmal um einen Rat zu bitten. Ich ertrage meinen Ehering, der gelbgolden ist, nicht. Obwohl ich diesen daheim bei der Hausarbeit nie trage, habe ich am Ringfinger ständig ein Ekzem, das mich immer beisst. Ich muss noch erwähnen, dass ich an den Händen eine sehr trockene und rauhe Haut habe. Am Ringfinger bilden sich manchmal tiefe Risse. Diese bluten, wenn ich in der Nacht ganz unbewusst kratze.

Ich war schon beim Hautspezialisten, aber vergebens. Nach Angaben des Bijoutiers scheint es auch nicht möglich zu sein, einen besonderen Belag auf der Innenseite des Ringes anzubringen. – Da ich schon so viele Salben erfolglos ausprobiert habe, hoffe ich sehr, von Ihnen für dieses lästige Ekzem ein ‚Wundermittelchen‘ zu erhalten, wie das ja schon bei so vielen anderen Leuten der Fall war.»

Die empfohlenen Mittel waren zur innerlichen Einnahme Urticalcin und Viola tricolor. Aeusserlich war die Bioforce-Creme anzuwenden. Unterstützend sollte eine mineral- und vitaminreiche Kost eingenommen, dafür aber tierisches Eiweiss weitgehend vermieden werden. Nach erfolgreicher Durchführung der Ratschläge erhielten wir folgenden erfreulichen Bericht: «Hiermit möchte ich Ihnen mitteilen, dass das Ekzem durch Ihre Heilmittel nun ganz verschwunden ist. Dies ist für mich sehr erfreulich, nachdem ich während mehr als zwei Jahren eine Salbe nach der andern leider ohne Erfolg ausprobiert hatte. Ich möchte Ihnen dafür ganz herzlich danken.»

Bedenkt man, wie lästig sich solch ein Leiden täglich auswirkt, dann erzählt der Dank vom Abschütteln eines grossen Seufzers durch die entstandene Befreiung.

#### **Weitergabe hilfreichen Ideengutes lohnt sich**

Fr. B. aus Schw. H. fühlte sich Mitte März 1975 gedrängt, uns ihre Wertschätzung für Naturheilmittel, natürliche Anwendungen sowie für unsere literarischen Rat-

schläge mitzuteilen. Sie schrieb unter anderem: «Zuerst möchte ich mich bei Ihnen bedanken für die grosse Hilfe, die Sie mir und meinen Bekannten schon durch Ihre Bücher, Schriften und Briefe zuteil werden liessen. So hatte ich beispielsweise einen kranken Daumen, wozu mir der Arzt nur eine Operation empfehlen konnte. Auf Ihren Rat hin rieb ich jedoch den Daumen fleissig mit Symphosan ein, und nach einigen Wochen waren alle Beschwerden spurlos verschwunden. Vielen Dank! – Eine Art Warze im Gesicht konnte ich mit Hilfe von Symphosan auch schon ziemlich reduzieren. – Nächtliche Schmerzen in der Schulter behandelte ich mit Johannisöl und gemäss weiterem Rat, den ‚Der kleine Doktor‘ auf Seite 27 erteilt, wodurch sie schnellstens verschwanden. Noch manches dergleichen könnte ich berichten. Einige meiner Bekannten reiben ihr Haar mit Bioforce-Creme ein, und zwar mit sehr gutem Erfolg. Mein Schwager will sich dadurch vor einer Glatze bewahren. – ‚Der kleine Doktor‘ ist das beste Naturheilmittelbuch, das ich je in der Hand hatte. Ich habe es jetzt dauernd ausgeliehen, doch meistens kaufen es sich dann die Borgenden selbst. – Vor allen Dingen möchte ich Ihnen nochmals danken für alle Hilfe durch Briefe, Zeitschriften und Bücher.»

Solche Dankbarkeit zeigt die Nützlichkeit erfolgreicher Hilfeleistung, ist doch gerade heute eine risikolose Heilung sehr geschätzt, besonders, wenn man die Gefahren iatrogenen Krankheiten bedenkt.

---

## **Bioforce**

### **schafft**

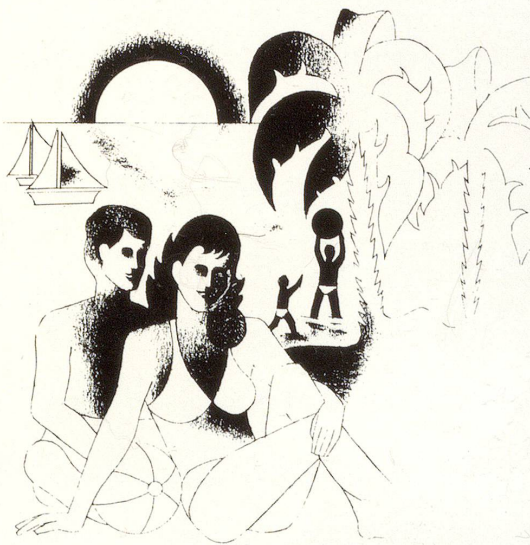
### **Lebenskraft**

#### **Orig. A. Vogel**

---

## Wollen Sie Ihre Ferien verlängern ?

Die Vorteile  
der jodhaltigen Meeresluft  
geniessen?



## Kelpasan Orig. A. Vogel

bietet Ihnen diese Möglichkeit!

Reines Meerpflanzenprodukt mit **allen**  
Spurenelementen der pazifischen Meer-  
algen.

Regt den Zellstoffwechsel und die  
Funktion der endokrinen Drüsen an.

Ein **A.-Vogel-Produkt**  
bei Ihrem Apotheker und Drogisten

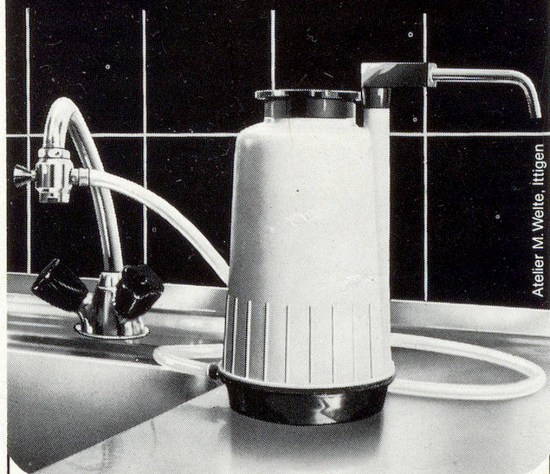
**BIOFORCE AG, 9325 Roggwil TG**  
Telefon 071 48 14 22

# Kalk

und Chlor sind lästige Faktoren  
unseres Leitungswassers.  
Kalkablagerungen und -rückstände  
bringen viel Ärger, Mühe und  
Kosten. Der neuartige Wasser-  
enthärter **AWECOMAT**  
befreit Sie von diesen Problemen.

Besonders für die Zubereitung  
von Speisen und Getränken,  
speziell Säuglings-, Kranken- und  
Diätkost, ist entkalktes, weiches  
Wasser unentbehrlich.

## AWECOMAT



Atelier M. Wette, Ittigen

Den **AWECOMAT** erhalten  
Sie in Ihrem Haushaltsgeschäft  
oder direkt bei  
**Rotor AG, 3138 Uetendorf**  
**033 45 16 25.**

Gerne senden wir Ihnen  
Dokumentationsmaterial über den  
**AWECOMAT**



**Unentbehrlich** als Tourenproviand, für Skitouren, zum Z'nüni, im Büro für die Schulreise, in den Ferien ist

## Risopan ein A.-Vogel-Produkt

aus dem vollen Roggen, aus dem vollen Weizen, aus der vollen Gerste und den äusseren Schichten sowie dem Keimling des Naturweizens.

**Maximale Werte, bei minimalem Gewicht,** nur 14,5 Kalorien pro Scheibe.

Ein **Dauerproviand**, der sehr schmackhaft ist, **viel Werte und wenig Gewicht** aufweist.

Preis per Paket **Fr. 2.40**

Bei Ihrem Berater für Original A.-Vogel-Produkte